

ABONNEMENTS

Canada, par année \$1.00
 États-Unis, par année 1.50
 Europe, par année 2.50

Tarif des Annonces

Par ligne 10 mots

ANNONCES LÉGALES

1ère insertion, par ligne 12 mots
 Chaque insertion subséquente 8 mots

N. B.—Les annonces de mariages, mariages et sépultures seront insérées au tarif de 25 mots chacune. Preuves demandées, 50 mots.

LE MANITOBA

JOURNAL HEBDOMADAIRE.

LE MANITOBA

EST PUBLIÉ LE DIMANCHE
 TOUS LES DIMANCHES

Tout le monde qui s'intéresse au journal ou à la presse doit être abonné :

Manitoba

42 Avenue Franklin
 SAINT-BONIFACE - MANITOBA
 Téléphone : 1235

L'ÉGLISE, LA FRANCE, LA PAIX

Nous empruntons à la "Revue Canadienne", numéro de novembre, une tranche de la chronique intéressante de monsieur le sénateur Chapais, "A travers les faits et les œuvres". Voici quelques citations et quelques appréciations d'actualité sur la question des relations de notre ancienne mère patrie avec le Vatican :

En France, M. Millerand a inauguré sa présidence sous les plus heureux auspices. La quasi-unanimité réalisée autour de son nom lui donne une grande force. Son élection a été accueillie avec autant de satisfaction à l'étranger qu'en France. Parmi les félicitations qu'il a reçues, il importe de signaler celles du Souverain Pontife. En voici le texte : "Au moment où Votre Excellence est élevée par les chaleureux suffrages des Français à la première magistrature de la république, il nous est bien agréable de lui exprimer nos vives félicitations et nos meilleurs vœux. Les éminents services que Votre Excellence a déjà rendus à l'œuvre du relèvement de son noble pays nous sont un gage assuré que cette grande mission inaugurée si sagement par son illustre prédécesseur, sera continuée avec la constance et le dévouement éclairé qui ont toujours inspiré l'action patriotique de Votre Excellence. Dans cette confiance, nous implorons de tout cœur les bénédictions divines sur vous, monsieur le président, sur votre famille, sur le gouvernement français et sur la France tout entière." M. Millerand a adressé au pape la réponse suivante : "Les félicitations personnelles que Sa Sainteté a bien voulu m'adresser dans des termes si délicats m'ont vivement touché, et je la prie d'agréer, avec mes remerciements, mes vœux les plus sincères. Je suis profondément sensible aux sentiments qu'elle a bien voulu exprimer en même temps pour la France tout entière." Evidemment, il y a quelque chose de changé depuis la guerre. Le chef de l'Eglise catholique et le chef de la nation française peuvent maintenant se parler. Cet échange de communications sympathiques est, espérons-le, le prélude de l'acte solennel qui rétablira les relations officielles entre la France et le Saint-Siège.

Le nouveau président a adressé aux chambres un message qui a été accueilli avec beaucoup de faveur. On y a remarqué un passage relatif à la révision de la constitution. Le voici : "Le suffrage universel est le maître. Ses volontés, manifestées par la voix de ses représentants élus, ont besoin, pour être accomplies et respectées, d'un pouvoir exécutif libre sous le contrôle du parlement et d'un pouvoir judiciaire indépendant. La confusion des pouvoirs est le germe de toute tyrannie. Vous choisirez l'heure que vous jugerez, d'accord avec le gouvernement, la plus opportune pour apporter, d'une main prudente, aux lois constitutionnelles les modifications souhaitées." On sait que M. Millerand trouve trop restreinte l'influence du président de la république. D'après lui, il devrait avoir une collaboration plus cordiale et plus intime avec les autres membres du gouvernement. Il devrait aussi être élu par un collège électoral mais exclusivement parlementaire.

Un des passages applaudis du message a été le suivant : "Certes, l'un des résultats, et non le moins désiré, de la lutte qui, pendant de si longs mois, a ensanglanté notre sol, doit être la réduction du service militaire. En la réalisant, vous saurez concilier les exigences de nos besoins économiques avec celles de la défense nationale. Aussi bien, vous ne l'ignorez pas, vous ne ferez jamais inutilement appel à la conscience nationale. Aux heures les plus critiques, les femmes ont réalisé avec les hommes de ferme et intelligente compréhension. La claire raison française, merveilleux alliage de bon sens pratique et d'idéalisme, n'a, à aucun moment, perdu son équilibre. A peine échappée à la plus effroyable tourmente, notre chère France a repris avec une ardeur passionnée les travaux de la paix. Elle fait, par son calme et sa maîtrise de soi, l'admiration du monde. Son exemple sera contagieux."

Assurément, aucun de ceux qui suivent avec attention ce qui se passe en France ne sera tenté de croire que ces paroles sont marquées au coin de la vantardise.

PSYCHOLOGIE DE LA PEUR

"J'ai peur, mon lieutenant."

— Mais non, mon ami, tu trembles, mais tu n'as pas peur. Ce n'est pas la même chose, certain.

— Ah! c'est p-t-être ben vrai ce que vous dites là, mon lieutenant."

Et Budin, rassuré, se remit à surveiller par son "crâneau" les tranchées boches dont la ligne indistincte ne s'apercevait dans la brume qu'après qu'on l'avait quel que temps fixée...

Qu'est-ce que le "peur"? Ce mot peut-il indifféremment s'employer à la place d'"effroi", de "frayeur" ou d'"épouvante", ou bien chacun de ces termes a-t-il une signification précise qui ne souffre point cette substitution négligente? Voyons.

Pour bien comprendre ce que c'est que la "peur", il

faut tout d'abord examiner comment la peur prend naissance. C'est le danger qui l'engendre naturellement, danger réel ou imaginaire, mais dont on a conscience. La perception du danger n'a pourtant pas la peur pour conséquence nécessaire. Le terme d'appréhension ou d'effroi, selon le cas, traduit mieux l'état d'âme que l'on traverse alors. On appréhende ce qu'on redoute, on voudrait pouvoir l'écarter, on en souffre d'avance; mais cela, ce n'est pas la peur. Il me semble, du moins, qu'il n'y a peur, à rigoureusement parler, que si le cœur faiblit, s'il ne combat pas victorieusement la disposition soudaine qui le porte à se soustraire au danger aux dépens du devoir. La peur est une défaite morale et c'est pour cela qu'on méprise les lâches.

"As-tu peur de mourir"? demande dédaigneusement Rodrigue à don Gomès, quand ce dernier voudrait éviter de se battre avec lui. C'est à dessein qu'il a prononcé le mot "peur". Il a gravement insulté le comte. L'honneur ne permettra pas à celui-ci de se dérober.

Donc, l'effroi n'est pas la peur. "Tremble, carcasse", disait Turenne à son corps, mais il faudra bien que tu ailles où je te veux mener."

Il y a quelques mois, les Etudes ont publié quelques réflexions d'un combattant sur le courage, dues au capitaine Maurice Garçon, qui ne sont pas étrangères à l'esprit de cet article.

"Si vaste que soit le théâtre de la lutte, si nombreuses les armées en jeu, la bataille se réduit toujours pour l'individu à un conflit entre son âme et sa chair : l'une voulant le sacrifice, l'autre s'y refusant."

Celui dont l'âme est vaincue dans cette lutte intérieure, parfois effroyable, celui-là seul a vraiment peur. Mais on ne dira pas qu'il manque de courage celui qui prend le soin d'éviter tout danger inutile et qui s'entoure de toutes les précautions que la prudence suggère.

Lorsque le sentiment de sécurité, la sensation de confort ou nous vivons—et il est étrange de songer quel confort on peut trouver dans un affreux abri souterrain au moment où il vous happe pour vous soustraire au danger—quand cette impression cesse, dis-je, le corps subit des effets presque immédiats de cette révélation, et d'autant plus marqués qu'elle est plus soudaine. La respiration s'arrête, on est haletant, oppressé, le cœur bat violemment et les extrémités se refroidissent, la voix faiblit, un tremblement agite les membres, il peut même y avoir syncope.

On peut, par un effort de volonté, combattre la crainte qui voudrait nous dominer : "On réprime sa peur, on ne la supprime pas. Elle demeure au creux des moelles, vaincue, certes, mais rebelle encore. Toute chair vivante fuit la blessure."

Je me rappelle un après-midi d'octobre, en 1915, où je devais, avec ma compagnie, relever des troupes qui venaient de passer quatre jours dans les tranchées du bois des Caures, près de Verdun. Il fallait, avant d'y mener mes hommes, faire une reconnaissance du terrain et prendre toutes les consignes que se passent successivement les chefs d'unité qui, tour à tour, occupent une position de première ligne : dispositif de combat, organisation défensive, travaux à effectuer, renseignements, ligne de conduite en cas d'attaque, mesures d'approvisionnement en vivres et en munitions, etc... Or, un bombardement violent arrosait le bois à l'heure où je devais effectuer cette reconnaissance. Je partis seul, soucieux de n'exposer personne à un danger que je considérais comme grave. Je laissai seulement à un sous-lieutenant l'ordre de me rejoindre avec la compagnie une heure plus tard. Je m'engageai sous les grands arbres. Des balles perdues passèrent près de moi. J'entendais fort distinctement leur départ et le sifflement métallique qui signalait leur passage alors qu'elles étaient déjà loin de moi. Je me sentis nerveux. Je regrettais de ne m'être pas fait accompagner d'un agent de liaison quelconque. Bientôt je me trouvai dans le domaine d'arrosage des obus. Tantôt à droite, tantôt à gauche, j'entendais leur gros ronflement brusquement terminée par une explosion qui ébranlait toute la forêt. Des branches craquaient. Les feuilles volaient, arrachées par le souffle. Parfois le bruit venait bien d'en face. Le projectile tomberait-il en avant ou en arrière, ou bien juste où j'étais? A tout hasard, je m'aplatissais quelques secondes sur le sol pour éviter d'être atteint par les éclats si le projectile se fragmentait dans mon voisinage. Puis je me relevais et continuais. J'avais peur... ou plutôt non, je n'avais pas peur puisque je résistais à la peur. Je passai près d'un abri souterrain où j'aurais pu m'arrêter quelques instants. Je préférai continuer d'un trait jusqu'au bout.

Les arbres, maintenant, étaient complètement hachés. Leurs moignons s'élevaient au-dessus des terres retournées où la tranchée faisait un étroit et profond sillon. La sueur coulait à grosses gouttes de mon front. Un obus tombe à droite—j'avance; un obus à gauche—j'avance, j'avance toujours... et je tremble. J'arrive enfin dans un poste de commandement où je m'engouffre épuisé. Une demi-heure après, le bombardement se ralentissait, puis cessait et, à l'heure fixée, mes hommes prenaient dans

leurs tranchées leurs places assignées sans qu'aucun d'eux ait été atteint au cours de cette relève que j'appréhendais tant, pour eux.

Un danger couru—un grand danger, s'entend, et auquel on est sciemment exposé—laisse après qu'il a disparu une fatigue qui peut être accablante. L'effort qu'il faut faire pour maîtriser ses nerfs, pour dominer l'instinct de conservation, use rapidement les forces de celui qui l'exerce. On connaît aujourd'hui fort bien les effets psychiques d'un bombardement prolongé : le courage le plus bouillant en ressent une dépression, les facultés intellectuelles en sont comme obscurcies et l'on a vu parfois des troupes excellentes absolument abruties (il n'y a pas d'autre mot) par la préparation du combat par l'artillerie lourde. Si la troupe tient le coup—et c'est ce qui arrive ordinairement—elle manifeste une insouciance fataliste qui la rend capable des exploits les plus remarquables. Mais l'organisme peut en être secrètement atteint : il a dépassé sa limite d'élasticité. On lira sur ce sujet, avec beaucoup d'intérêt, un récent article du Mercure de France : l'hémorragie de la sensibilité. "La plupart des hommes ne sont ni des pleutres, ni des héros : ils se résignent à être braves." Et le capitaine Garçon ajoute : "Le plus solide courage est inégal comme l'humeur et fragile comme la santé."

Une anecdote dont je garantis l'authenticité vous le prouvera.

Le 2 février 1916, second jour de la grosse attaque de l'armée du Kronprinz sur Verdun, j'arrivai le matin vers 7.30 dans un petit poste français qui avait victorieusement résisté toute la nuit à des attaques de patrouilles allemandes venant du bois d'Haumont que nous avions perdu la veille au soir. Ces braves soldats avaient réussi à barrer le boyau qui réunissait leur position à celle que les Allemands avaient enlevée. Les pieds dans l'eau, ils étaient restés impassibles à leur poste pendant le bombardement et la fusillade malgré l'obscurité angoissante de la nuit. Ils s'étaient vaillamment et victorieusement défendus. Vers neuf ou dix heures, l'un d'eux, peut-être victime d'une hallucination due à la fatigue, s'écria d'une voix étranglée : "Voilà les Boches!" et il prit la fuite. Tous ses camarades l'imitèrent, pris de panique. Rien, absolument rien ne justifiait leur émoi. A ce moment-là, pas un Allemand en vue, quoiqu'on sût qu'ils étaient proches. Je dus me résoudre à rejoindre ces hommes un peu en arrière. Jamais je ne pus arriver à les convaincre de réoccuper leurs emplacements primitifs dont nous n'étions peut-être pas à quarante pieds. Sans que cela fût justifié, ces hommes avaient eu un instant l'impression qu'ils étaient surpris. Ils avaient eu peur, une peur animale qu'ils n'avaient pas su dominer et, maintenant, ils se trouvaient diminués d'autant : la fatigue les avait vaincus. "La surprise—même imaginaire—est terrible. On peut, sous l'aiguillon des ordres et le fouet des menaces faire avancer le soldat qui tremble. L'homme surpris? Jamais. Il se retourne contre le chef, le bouscule, le piétine et fuit."

Comment combattre la peur, préventivement?

Dans de certaines limites, le courage est une affaire d'entraînement et d'éducation. Dès l'enfance, il faut cultiver la bravoure—je ne dis pas la témérité—comme on cultive d'autres qualités morales, la sincérité par exemple. S'il s'agit d'hommes faits, il faut exalter chez l'individu le sentiment du caractère impératif du devoir, qu'on exécute coûte que coûte, soigner sa confiance en lui-même et dans ses chefs, lui prêcher d'exemple, cela va sans dire, mais aussi réveiller sa foi dans la providence et l'amener à s'abandonner aux mains du divin maître de l'univers. Si l'on arrive, en plus, à créer entre les hommes un sentiment de réelle solidarité tutélaire—chacun pour tous, autant que possible—on aura fait beaucoup pour affermir leur courage — Lieutenant Jean FLAHAULT (Armée française). Revue Canadienne.

CELLE QUI NE SAVAIT PAS

Voici ce que j'ai vu dans la Vendée que j'aime.

Ce pays de collines lèves, quand vient l'automne, de belles gerbes ardentes vers le ciel où passent les nuages de brume et le vent de la mer qui les pousse. Ce sont les faillies des sommets, des bouts de futaie, les vergers des fermes, ou simplement les arbres semés sur les talus, et parmi lesquels se rencontrent des aliziers, des corniers, des poiriers sauvages, et certaines espèces de chênes dont la feuille meurt dans la splendeur. Je ne sais quel propriétaire maniaque, depuis longtemps disparu, avait planté justement deux lignes de corniers sur la croupe où est bâtie la ferme de la Renaudière, du côté du couchant. Il faut bien

des années pour qu'un cornier donne des corimes. Ceux-là s'étaient mis à fructifier, et, comme ils formaient une avenue d'au moins deux cents mètres de longueur, c'était un travail pour le métayer; d'autant plus qu'il avait peu d'aide, étant marié à une femme chétive.

La métayère de la Renaudière, vous la connaissez, si vous avez vu une paysanne qui a une figure de compassion : blanche, pas jolie, dont les traits sont tout longs, tirés en bas, et encadrés par la coiffe de Vendée qui serre les tempes. Ce qu'elle a de mieux, ce sont de belles dents—beauté rare à la campagne—des dents couleur de niche fraîche. Quand elle était jeune fille, et qu'elle riait donc plus souvent, il y avait de la lumière entre ses lèvres, comme au coin de ses yeux bruns, et les hommes disaient : "Elle n'est point

pour déplaire; dommage seulement qu'elle soit freluquette."

Après six ans de mariage, elle était devenue mère, et l'enfant avait deux ans lorsque la guerre a commencé. Presque tout de suite, le mari a dû quitter la Renaudière et rejoindre son régiment. Nul n'a pu dire qu'Aimée Cottereau ait pleuré "devant le monde". Chétive de corps, elle l'était en effet, mais brave aussi, capable de tenir son cœur presque silencieux, habituée, depuis des siècles, à répondre à l'épreuve : "Voici la servante du Seigneur." Au retour de la gare, où elle avait accompagné son homme, elle entra dans l'église du bourg, où il y avait bien trente femmes comme elle, venues pour faire le sacrifice inconnu et demander tout le courage. Quand elle eut fini, ce qui ne fut pas long, elle entra dans sa maison, prit la petite à bout de bras, et murmura, montrant ses dents blanches : "Tu m'es tout à présent!"

Je l'ai vue le surlendemain. Dans la tranchée d'un champ de froment, si sûr que les épis laissaient tomber le grain, j'aperçus la femme du soldat qui coupait la moisson. Elle travaillait à quelque distance d'un métivier borgne et cagneux dont la guerre n'avait pas voulu. Et seulement quand j'eus parlé, tant elle était appliquée à la besogne, elle se redressa, les cheveux collés sur les joues, contente de se sentir si forte.

— Je lui ai promis de ne pas laisser perdre notre fait! Vous voyez! A la fin de septembre, j'en mènerai plutôt la charrette, s'il n'est pas revenu... Mais il sera revenu!

Elle disait cela avec une assurance qui aurait voulu être plus certaine, et qui m'interrogeait.

— Vous avez des nouvelles?

— Oui donc, des bonnes : il a passé par Paris; il va jusqu'en Belgique. C'est loin?

— Un peu. Et la petite? Elle dort dans son berceau, là-bas?

Malgré la déférence qu'elle m'a toujours témoignée, je compris que la métayère de la Renaudière me prenait en pitié et me plaignait supposer qu'une mère pût laisser son enfant à la maison, sans surveillance. De son pouce renversé, de ses yeux fiers de sa gentillesse, du coin de ses lèvres maternelles, elle désigna, au bout du champ, une petite chose blanche et bleue, assise à l'ombre d'un pommier.

Les jours continuèrent de passer. Nos armées descendirent, s'arrêtèrent et commencèrent à remonter. Aimée Cottereau continua de travailler et, à 2 heures, de guetter le facteur au bout de l'avenue de corniers. Il arrivait à bicyclette, penché sur son guidon, sans pour cela courir vite :

— Rien pour moi?

— Rien; ça sera pour demain.

Jusqu'à la fin de septembre, pas un seul jour elle ne manqua de venir à la même place, d'adresser la même question et de recevoir la même réponse. Les femmes du bourg lui disaient :

— Ecrivez donc au capitaine! Ecrivez donc à la Croix-Rouge de Genève! Ils savent peut-être quelque chose.

Elle écrivit. Puis elle résolut de se taire et d'attendre, en s'occupant de la petite, de la maison et de la ferme. Jusqu'à 2 1/2, tous les jours, elle sentait une joie toute proche, prête à entrer dans l'âme et à montrer son visage, et qui n'entrainait pas et s'en allait.

Bientôt ses amies cherchèrent à ne pas la rassurer. On avait peur de se trahir. Le bruit courait que Jean Cottereau était mort. Un sergent avait vu tomber le métayer de la Renaudière dans un des combats livrés près de Namur, il l'avait vu tomber les deux bras en croix, et lâchant son fusil. Le village, les fermes isolées, les parents, les enfants, tous connaissaient le grand malheur : il n'y a

(A suivre en page 4)

DU PANIER

AU COUVENT

Messenger Canadien du Sacre-Coeur

Au bord de la route frangée de palmiers grêles, le blanc couvent semble dormir encore. C'est six heures du matin, l'heure du ciel en Orient, l'heure de la fraîcheur à laquelle très rapidement succède le grand incendie du jour. Dans quelques minutes, du sein de la mer du Bengale, dont l'écharpe bleue apparaît au loin, le soleil se lèvera; à son approche, les crêtes des collines de Vizag, comme la cime des âmes, se coloreront déjà des lueurs roses.

Au dehors, les Hindous reprennent la routine de leurs coutumes étranges; l'ampore sur l'épaule les femmes se hâtent vers les puits, et sur la rive des étangs, étoilés de lotus, les ablutions ont commencé. Ensevelies dans la méditation, les religieuses sont occupées à recueillir la manne dont la force les aidera à continuer leur vie de sacrifice. Il est si doux ce repos du matin dans le Cœur de Dieu! Mais il dure peu parce qu'il n'est qu'une préparation à la lutte.

Voici que le silence du cloître est rompu et que des voix criardes se font entendre :

— Amâ amâ! (mère) des bananiers!

Amâ! des piments!

— Amâ! des aubergines!... je les ai apportées pour vous!

— Amâ! des mangues! ce sont les dernières...

Qu'est-il arrivé?

Une douzaine de robustes villageoises, avec des gros paniers sur la tête, se sont introduites dans la cour intérieure du couvent qui médite. Mais pour ces revendeuses matinales il s'agit bien de méditation! L'important est de vendre leurs produits, de vendre vite et de vendre cher. Elles font donc l'article à tue-tête.

Confrérie une musique mal accordée, leurs appels grincant aux oreilles de la Soeur dépenière, âme calme s'il en fut. Elle aimerait faire pouvoir finir sa méditation ce matin! Mais non, Dieu ne le veut pas, le choeur des Indiennes a repris et se fait plus pressant :

— Amâ! amâ!... mais n'oubliez-vous pas?

— Amâ nous avons les fourmis dans les pieds...

— Amâ! nous permettez-vous de partir?

Soeur Monique — âme calme s'il en fut — d'un geste bref serre son crucifix de profession, le témoin de sa donation complète, et la voilà qui descend du ciel pour marchander des aubergines.

Les paniers des revendeuses sont couverts d'une toile sordide, image trop fidèle, hélas! de l'âme de ces pauvres païennes. Du bout du doigt la Soeur dépenière soulève cette toile pour examiner et

choisir les légumes dont elle a besoin pour aujourd'hui. Une grande corbeille attire son attention. Toisant du regard sa propriétaire dont un pigne court et sale fait ressortir le dentement.

— Hé, la mère, combien le panier? demande-t-elle en faisant sauter la pièce de toile qui le recouvre. A peine a-t-elle esquissé le geste, qu'elle recule interdite.

Qu'a donc aperçu la calme Soeur Monique? Devinez?... Je vous le donne en dix...

— Des bananes pourries?... Des aubergines gâtées?... Des mangues trop faites, peut-être?...

Vous n'y êtes pas. Elle vient d'apercevoir une petite fille, oui, une petite fille maigre, mais charmante. On la dirait en train de méditer dans son panier comme une nonne devant le saint Sacrement.

— Et tu veux vendre enfant? questionna la bonne Soeur dépenière, après être revenue de sa surprise; n'as-tu pas honte d'une pareille action?

Toute tremblante dans sa toile frippée, l'étrangère la regarde silencieuse. Les revendeuses répondent pour elle.

— Amâ! C'est une pauvre femme. Venue de l'île Maurice où elle a recueilli cette enfant, elle pensait pouvoir l'élever en ce pays, mais le mauvais sort la poursuit; son mari est mort, elle n'a plus personne.

— Tout de même, vendre vos enfants comme des oignons et des courges, quelle coutume barbare!

— Vierge blanche, hasarde alors tristement l'étrangère, je meurs de voir mourir mon enfant de misère... Prenez-la elle vivra chez vous, elle ne doit pas mourir. Et suppliante elle insiste.

Devant cette douleur, Soeur Monique court consulter le communauté: on délibère un instant.

— Mère, nous avons déjà quatre-vingts orphelins, suggère une prévoyante de l'avenir, en recevoir d'autres n'est-ce pas tenter la Providence?

C'est vrai, mais il y aura une voix de plus à demander leur pain de chaque jour, plaide la pitié.

La cause est gagnée. La petite Mauricienne avait fini sa méditation lorsque les Soeurs vinrent la recevoir. Elles lui sourirent, elle leur sourit et le marché fut conclu.

Moyennant cinq francs — le panier par-dessus — l'enfant trouvée passa du panier au couvent.

Il y a dix-huit ans que la petite Mauricienne a quitté son panier, elle est devenue Madeleine-Maurice. C'est juste, on ne doit pas renier son pays. Entrée au couvent le sourire aux lèvres, elle y a vécu de même. Quand on est enfant, un enfant du bon Dieu et de la Sainte-Enfance, a-t-on des raisons d'avoir des soucis? On aime Dieu, on prie, on chante, on danse, on est étourdie, on s'épandait comme les lotus sur l'eau

limpide, et l'on grandit comme les bambous à la nouvelle lune, parmi les algarades et les sourires.

Oui, Madeleine a grandi. Elle est devenue sérieuse, elle a compris de quel n'y a pas que des fleurs et des sourires dans le monde, et que les enfants ont autre chose à faire que de jaser et de danser toujours. Elle a étudié et passé des examens.

— Une religion absurde!... — J'ai servi chez un académicien qui communiait tous les jours. — C'était un crétin!... — Et le fameux Pasteur?... — Une buse aussi, avec tous ses microbes dont il parle toujours et qu'on ne voit jamais!... D'ailleurs, vous savez, votre dictionnaire ne m'effraye pas. Rien ne fera violer la liberté de cet enfant!... Rien!... La liberté, ça, c'est sacré... C'est peut-être pour des prunes qu'on a fait 93...?

La Bretonne met ses deux poings sur les hanches :

— Vous en avez un fier toupet de parler "liberté"... Est-ce que vous l'avez consulté, votre gosse, pour lui imposer la vie... pour lui imposer sa nation...? pour lui imposer sa langue...? Que dis-je! Vous allez lui imposer même sa nourriture!... Vous devriez le consulter, ce moutard-là!... "Tu as la colique, mon petit, quel médecin veux-tu qu'on aille te chercher...?"... alors, si vous lui imposez tout... si vous violez perpétuellement sa liberté, pourquoi ne pas, tout bonnement, le faire chrétien comme son papa, et même un peu meilleur...?

— A vingt ans, il choisira une religion, s'il en veut une!... s'écrie Mufflo, dont les doigts tremblent de colère.

Mais la sage-femme lui tient tête, froidement :

— Ça, c'est encore trouvé!... A vingt ans... l'âge fou... L'âge où l'on a des principes é-

— Rien que des mots... Et on serait trop bête de se gêner pour des mots!...

— Non! voit bien que vous êtes Bretonne, les curés vous ont fanatisés!

— En tous cas, vous n'avez pas un mot à répondre!...

— Pas un mot...? Si!... On doit se gêner (avec emphase) pour la solidarité humaine!...

La sage-femme se tord.

— Eh bien, quoi...? fait Mufflo.

— La solidarité!... Laissez-moi rire!... Vous vous gênez, vous, pour la solidarité humaine...? Je vois d'ici votre fils emballé par une passion... Et pour l'arrêter, vous vous dressiez comme un pompier: "Mon garçon... il me semble que tu oublies la solidarité!"... Ce qu'il vous enverra baigner!... Et j'avoue qu'il aura raison.

Mufflo croise ses biceps sur ses pectoraux, et d'une voix agacée :

— Alors, vous voudriez que j'impose à cet enfant sans défense une religion idiote?

— Idiote...? C'est votre avis.

— Taisez-vous!...

— Comme ça, vous êtes sûr d'avoir raison!

LES PILULES ROUGES

SONT VOTRE MEILLEUR REMEDE

FAIBLESSE GENERALE

Je suis mariée et mère de sept enfants. J'ai naturellement eu à beaucoup travailler, ce qui m'a mené à un épuisement de tout mon être. J'étais sans entrain, sans courage et mes vivres ne digéraient plus. Ayant lu les nombreuses guérisons obtenues par les Pilules Rouges, je voulus en acheter et, après en avoir pris pendant trois mois, les forces me sont revenues comme autrefois. Je considère les Pilules Rouges comme un tonique merveilleux pour les femmes épuisées. Mme J. Bérubé, 259 rue Cartier, Manchester-ouest, N. H.

CHOC NERVEUX AFFAIBLISSEMENT

Je m'étais remise, il y a quelques années, d'un choc nerveux occasionnant des crises fréquentes et alors j'avais de fortes transpirations suivies de frissons. Un médecin m'avait soignée durant dix-huit mois sans rien changer à mon cas et je fus on ne peut mieux inspirée de prendre des Pilules Rouges. Tout dernièrement, ayant à donner des soins à un bébé et me trouvant bien affaiblie, les mêmes crises nerveuses tentèrent à revenir. J'ai aussitôt eu recours aux Pilules Rouges qui m'ont donné des forces et ont calmé mes nerfs. Mme Z. Marcoux, 35 rue Smith, St-Roch, Québec.

EPUISÉE PAR LE TRAVAIL



Mlle Emma Messier

Il y a un an j'étais toujours bien faible. D'avoir commencé à travailler bien jeune m'avait épuisée. Ma mère, qui avait une grande confiance dans les Pilules Rouges, m'en fit prendre. Aujourd'hui, si j'ai acquis des forces et suis courageuse à l'ouvrage, cela est dû à ce précieux remède. Nous en avons toujours à la maison au cas de besoin. Mlle Emma Messier, 59 rue Clifton, North Side, Cohoes, N. H.

DYSPEPSIE NERVEUSE

Avant d'employer les Pilules Rouges je souffrais d'une dyspepsie qu'on disait nerveuse. Je ne pouvais presque rien manger sans être pris d'étouffements, de palpitations de cœur et d'étourdissements. Puis, souvent, j'avais des douleurs d'estomac et de dos. Le moindre travail me fatiguait énormément. Ce sont les Pilules Rouges qui m'ont d'abord rendu la santé et qui me l'ont conservée ensuite. — Madeleine Josephine Lefebvre, Sainte-Anne de Beaupré, P. Q.

DOULEURS DE REINS

J'étais atteinte depuis deux ans de douleurs de reins que je ne savais à quelle cause attribuer et je me sentais extrêmement lasse toujours. Je me mis à prendre des Pilules Rouges, pensant qu'en me faisant du sang elles éloigneraient mes maux, rétabliraient ma santé. En effet, je fus bientôt remise et possédais plus de force que jamais. Mademoiselle Jeanne Ouellette, 18 rue Lévis, Shawinigan Falls, P. Q.

Fatigue constante

Douleurs dans tous les membres



Mme Charles Savard

J'étais depuis quelques mois à bout de forces, éprouvais des douleurs dans tous les membres et quelquefois je me sentais si fatiguée que je ne pouvais bouger. J'essayais toutes sortes de toniques, mais je restais toujours faible. Les Pilules Rouges ont été le remède le plus efficace que j'aie employé; douze boîtes m'ont guérie. Depuis trois ans, je prends chaque année, quelques boîtes de Pilules Rouges pour me conserver toujours la même vigueur. Mme Charles Savard, 491 rue Saint-Patrice, Ottawa, Ont.

Mauvaise digestion

Vertiges, insomnies

Deux maladies prématurées, qui s'étaient succédées à quelques mois d'intervalle, m'avaient affaibli extrêmement et avait jeté le désordre dans tout mon système. Mauvaise digestion, constipation, maux de tête, vertiges, insomnies, c'était ce que j'avais à souffrir. J'étais depuis quatre mois dans cet état, lorsque je décidai d'employer les Pilules Rouges sur les instances d'une voisine qui avait été guérie par ce remède. J'en prends depuis deux mois seulement et déjà je me sens bien. Je suis si heureuse d'avoir enfin trouvé ce remède dont les effets sont rapides que je saurai y recourir dans les mauvais jours. Mme Moïse Houle, 10 rue Lévis, Saint-Sauveur, Québec.

DOULEURS INTERNES

Avant de prendre des Pilules Rouges je me faisais traiter par un médecin pour la faiblesse et des douleurs internes que je ne pouvais plus supporter. Il me fallait nécessairement une opération, disait mon médecin, mais je n'ai pas voulu y consentir et les Pilules Rouges que j'ai employées m'ont fait tant de bien que mes craintes de l'opération se sont dissipées. J'ai acquis beaucoup de forces; je me porte bien maintenant et j'ai confiance que l'opération m'est pour toujours évitée. — Mme A. Collin, 441 rue Duquet, Montréal.

CONSULTATIONS GRATUITES au No. 274 rue St-Denis, Montréal, tous les jours, excepté les dimanches, de 9 heures du matin à 8 heures du soir. Les femmes malades, qui ne peuvent venir voir notre médecin, sont invitées à lui écrire.

Les Pilules Rouges sont en vente chez tous les marchands de nouveautés. Nous les envoyons aussi par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix: 50c une boîte, \$2.50 six boîtes. Toutes les lettres doivent être adressées à: COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE limitée, 274 rue St-Denis, Montréal.

FEUILLETON DU "MANITOBA"

Le Grand Mufflo

No 13

Par Pierre L'Ermite.

— Pourtant... vous... Monsieur... vous l'avez bien faite...? — Possible!... Mais moi, on m'a violente... Or, je vous le déclare, on ne violente pas mon fils!... Ah! ça non!... Je me dresse entre les hommes noirs et mon enfant, et je crie: "On ne passe pas!"

— Pauvre petit!... dit la femme d'un air de pitié. — Pauvre petit...? Je vous souhaite seulement d'avoir la moitié des picardies de ce pauvre petit-là!

— Il n'en sera que plus malheureux!

Mufflo lui touche le front :

— Votre araignée qui se met les pattes en l'air!

— Pas tant que ça!... Plus il sera riche, plus il aura le moyen de faire des bêtises...

Mufflo prend un air offensé :

— Par hasard... voudriez-vous insinuer que... mon fils... pourrait faire des bêtises...?

— S'il n'en fait pas, il aura bien tort!... Car, enfin, si votre fils ne croit à rien, ni à Dieu ni à diable, pourquoi se gênerait-il...? Si Dieu n'existe pas, le bien, le mal, le devoir, ne sont que des mots,

rien que des mots... Et on serait trop bête de se gêner pour des mots!...

— Non! voit bien que vous êtes Bretonne, les curés vous ont fanatisés!

— En tous cas, vous n'avez pas un mot à répondre!...

— Pas un mot...? Si!... On doit se gêner (avec emphase) pour la solidarité humaine!...

La sage-femme se tord.

— Eh bien, quoi...? fait Mufflo.

— La solidarité!... Laissez-moi rire!... Vous vous gênez, vous, pour la solidarité humaine...? Je vois d'ici votre fils emballé par une passion... Et pour l'arrêter, vous vous dressiez comme un pompier: "Mon garçon... il me semble que tu oublies la solidarité!"... Ce qu'il vous enverra baigner!... Et j'avoue qu'il aura raison.

Mufflo croise ses biceps sur ses pectoraux, et d'une voix agacée :

— Alors, vous voudriez que j'impose à cet enfant sans défense une religion idiote?

— Idiote...? C'est votre avis.

— Taisez-vous!...

— Comme ça, vous êtes sûr d'avoir raison!

prouvent la tentation de les balancer par-dessus bord... On a bien le temps d'ouvrir un catéchisme, quand il faut travailler... faire son service militaire... se choisir une carrière... résister à toutes les passions!...

Mufflo est cramois; les yeux lui gicent hors de la tête, comme aux plus mauvais jours de la blanchisserie; il donne l'impression d'un taureau qu'une mouche ferait monter au degré extrême de l'exaspération :

— Vous n'êtes qu'une minable nourrice!...

— Non, je suis la sage-femme... — Dites plutôt le curé... la succursale des ratiachons... — Et comme la Bretonne dénoue son tablier...

— Allez-vous-en!... Débarrassez-moi le plancher!... éclate Mufflo. Rat d'église!... Grenouille de bénitier!... Punaise de sacristie!...

— Pas la peine de crier si fort... Vous voyez bien que je le détache mon tablier!...

Et, en partant, la femme attarde son regard sur le petit être qui, dans son maillot bleu et blanc, semble sourire à des anges murmurant tout bas à ses oreilles des choses divines de l'au-delà...

— Oui... pauvre gosse, va!...

— CHAPITRE XIV

Le Voyage de Mufflo

Rien n'est plus féroce qu'un

divin Maître qu'il faut le rejeter? Elle sera religieuse.

Le mois dernier, pour la seconde fois, Madeleine-Maurice a donc changé de domicile. Du panier elle avait passé à l'orphelinat, de Comme autrefois au sortir du panier l'orphelinat elle a passé au noviciat des Soeurs indigènes de W... nien, en franchissant le seuil du couvent, elle n'a pu s'empêcher de

sourire. Ce n'est pas qu'elle soit ignorante, oh! non. Elle sait maintenant ce que son éducation a coûté de soucis à celles qui l'ont adoptée, et d'argent aux associés de la Sainte-Enfance, et ce souvenir ne fait qu'augmenter sa reconnaissance. Elle ne croit que les bananiers aient des fruits éternels et les rosiers des fleurs qui ne se fanent jamais; mais elle sourit

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heureuse vierge au panier, souriez toujours! Dans dix mois quand vous prendrez le voile, avec les anges nous sourirons aussi! — Mgr Rosillon.

quand même parce qu'elle sait désormais où elle trouvera des felum et des fruits éternels.

Paniers ou châteaux, au fond, le don est le même. Petite Mauricienne, vous avez donné à Dieu votre cœur, il vaut bien un Château. Heure

NOTES LOCALES

Le Manitoba commence aujourd'hui la cinquantième année de son existence.

Mme Révère Beaulieu est morte, dimanche soir, à 6 heures, après une semaine de maladie. Elle était âgée de 67 ans. Lui survivaient son époux, M. Sévère Beaulieu, Mlle Léontine, MM. François, George et Louis. Les funérailles auront lieu demain matin, à St-Pierre-Jolys.

Une délégation de Norwood a demandé, hier soir, au conseil de prendre des mesures très sévères pour combattre le vice, à Saint-Boniface et Norwood. On a surtout insisté sur le tragique incident de l'hôtel Stockyards. La délégation voudrait que le commerce élandin des liqueurs soit vigoureusement combattu.

Naissance : chez M. Eugène Boismenu, une fille, baptisée, dimanche après-midi, Marie-Agnès-Juliette. Parrain, M. Wilfrid Boismenu; marraine, Mme Agnès St-Onge.

Mme Eugène Boismenu a eu le douleur d'apprendre la mort, la semaine dernière, à Montréal, de sa mère, Mme Edouard-Pierre Couture.

Hier matin, à la cathédrale, M. Maurice Goulet unissait sa destinée à celle de Mlle Marie-Louise Chériot. M. Roger Goulet servait de témoin à son fils. La mariée avait comme témoin M. Arthur Bissonnette. Les nouveaux mariés résideront à St-Boniface.

Lundi, le 29 novembre prochain, Mlle A. Dostert et ses élèves donneront un recital dans la salle du Music and Arts Building, 347, Broadway, Winnipeg.

M. Alexandre Larivée, de Somerset, a été victime, dimanche, d'un grave accident qui aurait pu lui coûter la vie. Il revenait de Cardinal à Somerset quand il fut frappé par un convoi. Ses compagnons purent se garer à temps, mais M. Larivée fut violemment projeté au loin par le train. Il a subi plusieurs fractures et de très nombreuses contusions. Un spécialiste l'a amené à l'hôpital de Saint-Boniface. Des renseignements pris à la dernière heure nous apprennent que son état s'améliore.

Avec tous ses concitoyens nous formons des vœux sincères pour son prompt et rapide rétablissement.

FORESTIERS CATHOLIQUES

Parties de Cartes

Les gagnants de la semaine dernière furent les suivants : M. A. Duhamel (prix de cartes), service à fruits; Mme Philippe St-Pierre (prix de cartes), service à fruits; Mlle Eva Trudeau (prix de la raffle), un magnifique chapelet monté en or (valeur \$7.50) donné par MM. A. Gauthier et O. Belavance. Jeudi prochain aura lieu la sixième partie de la première série. A l'heure qu'il est, Madame M. Durier est en tête, avec un record de 71 parties sur 120 parties jouées, et M. Jos. N. Bener surpasse tous les autres membres avec un résultat de 74 parties sur 10 parties jouées. Les excellents gâteaux fournis par Madame Victor Dease furent mangés avec plaisir par tous les assistants. Mer-



Rien n'égale la MINARD TRIOMPHÉ DE LA DOULEUR pour les rhumatismes et courbures.

AUX FEMMES A L'AGE CRITIQUE

La lettre de cette femme donne le moyen de passer sans danger la crise.

Les femmes, pendant la période critique, se sentent faibles et fatiguées, et ont peine à faire leur travail. Je pris du Composé Végétal de Lydia E. Pinkham et il me fit beaucoup de bien. Je vais ainsi d'autres femmes, mais je place le Composé Végétal au-dessus de tous les autres. C'est pourquoi je dis à toutes celles qui se sentent faibles et fatiguées qu'elles prennent ce grand bien qu'il m'a fait. — Mrs. Thomas Brown, Lenoir, Province de Québec.

Des symptômes tels que : la constipation, des maux de tête, le mal de dos, la crampes, l'insomnie, la tristesse, les hémorrhagies, les douleurs, les écoulements, les saignements, les pertes, les irrégularités, de la constipation, de l'agitation, de la nervosité, de l'insomnie et des étourdissements devraient indiquer aux femmes à l'âge critique de s'en remettre au Composé Végétal de Lydia E. Pinkham, du soin de leur faire franchir sans danger cette crise ainsi que le fit Mme Brown.

Vous êtes invitée à écrire pour demander un conseil gratuit. Les femmes peuvent recevoir un bon conseil qui ne leur coûte rien en écrivant à Lydia E. Pinkham Medicine Co. à Lynn, Mass.

FEU EDOUARD GAGNON

(La Liberté)

"Edouard Gagnon est mort" Cette phrase se disait mercredi le 10 novembre dernier, et à la tombée du jour pas un qui ne se fut dans notre ville de Saint-Boniface.

Cette nouvelle remplit de consternation et de peine tous ceux qui l'entendirent pendant cette journée malheureuse. En effet, quoi de plus surprenant et de plus pénible que d'entendre parler de la mort d'un ami que vous avez vu peut-être la veille, le teint rose, la démarche droite et le physique respirant la santé.

Le soir, à l'Union Canadienne, assemblée en groupes, on pouvait voir de nombreux jeunes gens occupés à discuter la nouvelle tragique, la peine et la surprise peintes sur leurs jeunes visages.

Edouard Gagnon, à l'âge de 18 ans, est mort victime de son devoir en remplissant ses fonctions pour le C. N. R., à Saint-Boniface. Parti vers les huit heures du bureau pour faire le recensement dans les cours, il parcourut tout son territoire et avait enfin fini son ouvrage à l'élévateur Supérieur.

N'apercevant aucune locomotive et voulant traverser une file de convois pour terminer ses affaires au bureau de l'élévateur, il s'aventura, ne voyant pas le câble d'acier dont les élévateurs se servent pour avancer leurs propres convois, et voulut passer entre deux chars. Dieu voulut qu'au moment même où son corps se trouvait entre les deux accouplements, un convoi tiré avec violence par le câble vint se jeter sur lui. Le pauvre jeune homme, saisi entre ces deux pièces d'acier, fut traîné environ une longueur de convoi. Déchiré douloureusement et perdant son sang en abondance, il eut encore assez de force pour crier au secours d'une voix affaiblie. Il fut aperçu et transporté dans le bureau. Ayant encore sa connaissance, il pria avec ferveur, mais quelques minutes de plus et il devint inconscient et rendit le dernier soupir à l'hôpital de Saint-Boniface, à peine trois quarts d'heure après l'accident.

On serait tenté de ne pas croire que de tels accidents puissent arriver si on ne voyait de nos propres yeux leurs résultats funestes. Mais Dieu, dont les voies sont secrètes et cachées pour nos pauvres yeux, dans sa bonté voulut attirer vers Lui cette jeune âme pure et bonne. "Laissez venir à moi les petits enfants", disait-il, pendant sa vie, et par ces paroles n'entendait-il pas également ceux dont le cœur est resté pur et fidèle à son enseignement divin?

Edouard Gagnon était un de ces jeunes gens actifs et aimables auxquels on se lie vite d'amitié. Le sourire aux lèvres, le bon mot à la bouche, il avait su se faire de nombreux amis tant à l'Union Canadienne qu'au dehors. Il s'occupait très activement de sports et promettait de devenir un de nos

meilleurs athlètes. Il jouait dans le club de hockey qui fit le tour des campagnes cet été; aussi dans l'équipe de hockey de l'Union Canadienne, qui perd en lui un de ses meilleurs joueurs. Sa conduite était irréprochable et aurait pu servir d'exemple à tous nos jeunes gens. Le dimanche précédent il avait communiqué pour la dernière fois, et ainsi il devait être bien préparé pour le moment suprême.

A la famille éplorée nous présentons nos plus vives sympathies dans ce grand malheur qui les frappe. — Armand Bertrand.

DECES

On annonce le décès à l'âge de 9 ans de Bernard Rowan, 50 rue, Dumoulin. Nos condoléances à la famille.

LE VOYAGEUR

Les élections des officiers pour la saison 1920-1921 ont eu lieu le 21 novembre à l'hôtel de ville.

Les messieurs suivants élus : A. Vermander, président; Charles Senex, vice-président; Antonio Marcoux, secrétaire; J. A. F. Leclerc, trésorier; Armand Schwartz, capitaine; Edmond Lemay, lieutenant; G. Senex, C. Roaf, D. Brabant, comité d'organisation.

La première sortie aura lieu mercredi le premier décembre départ de l'Union Canadienne à huit heures; à la dernière assemblée 12 nouveaux applicants, Hop, Hop, Hop à la raquette n'oubliez pas l'Alouette.

(Suite de la page 3)

sur l'invitation pressante des organisateurs du Congrès, pour apporter aux congressistes l'appui de sa parole et le salut du cardinal de Amette (dont la mort soudaine, connue à Prague dans la journée de lundi, le 30, devait provoquer une imposante manifestation de sympathie, au Congrès) et des catholiques français.

M. l'abbé Joseph Hanus, l'un des principaux orateurs du Congrès, parla ainsi des travaux de cette grande assemblée catholique, dans une lettre adressée à la Croix de Paris (27 septembre) : "Le programme du Congrès avait été préparé par Mgr Kordac, archevêque de Prague. Il tenait en ces mots : Omnia instaurare in Christo. Le travail avait été bien divisé. Trois grandes commissions se l'étaient partagé qui tinrent des séances préparatoires avec conférences nombreuses : 27 en tout. On y parla (première commission) de l'éducation morale et religieuse dans les écoles publiques; on a accentué la nécessité de maintenir l'instruction religieuse dans les écoles de l'Etat, la nécessité aussi de fonder des écoles confessionnelles nombreuses. On s'est occupé de l'organisation de la jeunesse catholique dans les différentes provinces de la République; elle compte déjà 30,000 adhérents en Bohême, 40,000 en Moravie, sans compter les gymnastes catholiques qui sont déjà plus de 60,000. La seconde commission s'entretint de sujets importants : les bienfaits de la civilisation chrétienne dans les différentes classes de la société, la presse catholique qu'il faut favoriser, l'art et le chant liturgiques. La troisième avait à étudier tout ce qui touche la famille et les œuvres de charité." Des éloges et fort applaudissements furent prononcés par Mgr Micara, Mgr Kordac, Mgr Baudrillard, des prêtres, des professeurs et des députés tchéco-slovaques. Des résolutions d'énergie protestation y furent votées à l'unanimité contre la déchristianisation de l'école, la séparation de l'Eglise et de l'Etat, que le ministre Barisek se prépare à proposer aux Chambres, les assauts des schismatiques tchèques et leurs injustices brutales, tolérées par le gouvernement Masarik. Le Congrès s'était ouvert par l'envoi d'un télégramme d'hommage et de fidélité soumission au Souverain Pontife.

Mgr Baudrillard fut l'un des orateurs les mieux écoutés et les plus fêtés du Congrès de Prague. "On l'accablait partout, dit M. l'abbé Hanus dans sa lettre à la Croix, aussi bien dans les réunions solennelles que dans les réunions privées, dans les conférences qu'il donna et aussi dans la soirée musicale qu'on offrit en son honneur à l'hôtel de ville. Son discours plein de chaleur et de force excita un inextinguible enthousiasme et des applaudissements répétés, qui lui dirent notre profonde reconnaissance pour le grand réconfort qu'il nous avait apporté. Nous s'oublieraient jamais tout le bien qu'il nous a fait."

Dans trois articles du plus haut intérêt (Croix, 27, 28, 30 septembre), Mgr Baudrillard, évêque de Prague, donna lui-même ses impressions sur le Congrès auquel il a pris une part si importante. A noter, cette remarque de l'éminent recteur de l'Université catholique de Paris sur le caractère du mouvement schismatique en Bohême : "L'un des traits caractéristiques, c'est la popularité de Jean Huss, considéré comme un héros national. Plusieurs fois j'ai entendu dire : On a réhabilité et canonisé Jeanne d'Arc, on peut bien réhabiliter et canoniser Jean Huss. On ne réfléchit pas que Jeanne d'Arc avait été condamnée par un tribunal ecclésiastique éminemment faillible, tandis que Jean Huss a été condamné par un concile oecuménique et pour des propositions notoirement hérétiques, voire même subversives de toute autorité et de tout ordre social". Puis, Mgr Baudrillard se pose cette très grave question : "Comment de telles idées ont-elles pu se répandre dans une aussi notable partie du clergé? "Et, il y répond ainsi : "Les plus grands partisans de l'Autriche sont obligés de reconnaître que, sous son règne, c'est l'éducation qui a péché : le josphisme et le programme autrichien imposé aux Séminaires, avec lequel il fallait tout apprendre en quatre ans, tout, et d'une manière superficielle et tendancieuse. De plus, en Bohême, l'enseignement primaire et secondaire est tout entier d'esprit protestant, tous les livres sont d'inspiration protestante; c'est ainsi qu'on n'est arrivé à créer et à entretenir le préjugé qu'il y a opposition entre l'Eglise romaine et les aspirations nationales; sans oublier naturellement ce fait capital que, pour beaucoup, l'Autriche et catholicisme se confondent; or, l'Autriche était l'ennemi. Voilà pourquoi aussi la France peut exercer une influence heureuse, au point de vue catholique, et pourquoi beaucoup mettent en nous leur espoir". A ce sujet, il est bon de noter que le ministre de France à Prague et le commandant en chef de l'armée tchéco-slovaque, le général français Pellé, ont reçu officiellement et avec toutes d'égards Mgr Baudrillard, pourtant en mission purement religieuse.

Pendant que le Congrès catholique de Prague se livrait avec ardeur à ses travaux d'étude et d'organisation, se tenait, dans la même ville, un Congrès international de libre-pensée, ou un délégué français déclarait "que la libre-pensée avait perdu sa cause dans la France et la Belgique, réactionnaires, mais qu'elle espérait gagner beaucoup de terrain en Tchéco-Slovaque."

A cet insolent défi de la libre-pensée internationale, M. l'abbé Hanus, l'un des chefs du Congrès catholique de Prague, arpentant fièrement dans la Croix de Paris, au nom de tous les fidèles enfants de l'Eglise en Tchéco-Slovaque : "Nous sommes là. La partie n'est pas perdue."

Nous devons le secours de nos prières à ces courageux catholiques tchéco-slovaques. Inébranlablement fidèles au Pape, qui les soutient dans leurs luttes avec une admirable sollicitude, appuyés sur le traité de paix, qui leur a garanti la liberté religieuse, attachés à la France catholique, qui vient d'entrer généreusement avec eux dans la bataille, ces bons soldats du Christ ont raison de marcher avec confiance au combat, où les appellent les intérêts sacrés de la religion. — A. H.

l'hôtel de ville. Son discours plein de chaleur et de force excita un inextinguible enthousiasme et des applaudissements répétés, qui lui dirent notre profonde reconnaissance pour le grand réconfort qu'il nous avait apporté. Nous s'oublieraient jamais tout le bien qu'il nous a fait."

Dans trois articles du plus haut intérêt (Croix, 27, 28, 30 septembre), Mgr Baudrillard, évêque de Prague, donna lui-même ses impressions sur le Congrès auquel il a pris une part si importante. A noter, cette remarque de l'éminent recteur de l'Université catholique de Paris sur le caractère du mouvement schismatique en Bohême : "L'un des traits caractéristiques, c'est la popularité de Jean Huss, considéré comme un héros national. Plusieurs fois j'ai entendu dire : On a réhabilité et canonisé Jeanne d'Arc, on peut bien réhabiliter et canoniser Jean Huss. On ne réfléchit pas que Jeanne d'Arc avait été condamnée par un tribunal ecclésiastique éminemment faillible, tandis que Jean Huss a été condamné par un concile oecuménique et pour des propositions notoirement hérétiques, voire même subversives de toute autorité et de tout ordre social". Puis, Mgr Baudrillard se pose cette très grave question : "Comment de telles idées ont-elles pu se répandre dans une aussi notable partie du clergé? "Et, il y répond ainsi : "Les plus grands partisans de l'Autriche sont obligés de reconnaître que, sous son règne, c'est l'éducation qui a péché : le josphisme et le programme autrichien imposé aux Séminaires, avec lequel il fallait tout apprendre en quatre ans, tout, et d'une manière superficielle et tendancieuse. De plus, en Bohême, l'enseignement primaire et secondaire est tout entier d'esprit protestant, tous les livres sont d'inspiration protestante; c'est ainsi qu'on n'est arrivé à créer et à entretenir le préjugé qu'il y a opposition entre l'Eglise romaine et les aspirations nationales; sans oublier naturellement ce fait capital que, pour beaucoup, l'Autriche et catholicisme se confondent; or, l'Autriche était l'ennemi. Voilà pourquoi aussi la France peut exercer une influence heureuse, au point de vue catholique, et pourquoi beaucoup mettent en nous leur espoir". A ce sujet, il est bon de noter que le ministre de France à Prague et le commandant en chef de l'armée tchéco-slovaque, le général français Pellé, ont reçu officiellement et avec toutes d'égards Mgr Baudrillard, pourtant en mission purement religieuse.

Pendant que le Congrès catholique de Prague se livrait avec ardeur à ses travaux d'étude et d'organisation, se tenait, dans la même ville, un Congrès international de libre-pensée, ou un délégué français déclarait "que la libre-pensée avait perdu sa cause dans la France et la Belgique, réactionnaires, mais qu'elle espérait gagner beaucoup de terrain en Tchéco-Slovaque."

A cet insolent défi de la libre-pensée internationale, M. l'abbé Hanus, l'un des chefs du Congrès catholique de Prague, arpentant fièrement dans la Croix de Paris, au nom de tous les fidèles enfants de l'Eglise en Tchéco-Slovaque : "Nous sommes là. La partie n'est pas perdue."

Nous devons le secours de nos prières à ces courageux catholiques tchéco-slovaques. Inébranlablement fidèles au Pape, qui les soutient dans leurs luttes avec une admirable sollicitude, appuyés sur le traité de paix, qui leur a garanti la liberté religieuse, attachés à la France catholique, qui vient d'entrer généreusement avec eux dans la bataille, ces bons soldats du Christ ont raison de marcher avec confiance au combat, où les appellent les intérêts sacrés de la religion. — A. H.

Nous devons le secours de nos prières à ces courageux catholiques tchéco-slovaques. Inébranlablement fidèles au Pape, qui les soutient dans leurs luttes avec une admirable sollicitude, appuyés sur le traité de paix, qui leur a garanti la liberté religieuse, attachés à la France catholique, qui vient d'entrer généreusement avec eux dans la bataille, ces bons soldats du Christ ont raison de marcher avec confiance au combat, où les appellent les intérêts sacrés de la religion. — A. H.

Nous devons le secours de nos prières à ces courageux catholiques tchéco-slovaques. Inébranlablement fidèles au Pape, qui les soutient dans leurs luttes avec une admirable sollicitude, appuyés sur le traité de paix, qui leur a garanti la liberté religieuse, attachés à la France catholique, qui vient d'entrer généreusement avec eux dans la bataille, ces bons soldats du Christ ont raison de marcher avec confiance au combat, où les appellent les intérêts sacrés de la religion. — A. H.

Nous devons le secours de nos prières à ces courageux catholiques tchéco-slovaques. Inébranlablement fidèles au Pape, qui les soutient dans leurs luttes avec une admirable sollicitude, appuyés sur le traité de paix, qui leur a garanti la liberté religieuse, attachés à la France catholique, qui vient d'entrer généreusement avec eux dans la bataille, ces bons soldats du Christ ont raison de marcher avec confiance au combat, où les appellent les intérêts sacrés de la religion. — A. H.

Nous devons le secours de nos prières à ces courageux catholiques tchéco-slovaques. Inébranlablement fidèles au Pape, qui les soutient dans leurs luttes avec une admirable sollicitude, appuyés sur le traité de paix, qui leur a garanti la liberté religieuse, attachés à la France catholique, qui vient d'entrer généreusement avec eux dans la bataille, ces bons soldats du Christ ont raison de marcher avec confiance au combat, où les appellent les intérêts sacrés de la religion. — A. H.

M. RAPHAEL DOUCET
1072, rue DeMontigny, Montréal,
affaibli au point de ne pouvoir plus travailler, se fortifie en employant les

PILULES - MORO



M. RAPHAEL DOUCET

"Malgré une faible constitution, j'ai toujours travaillé et tenu ferme à l'ouvrage. En avançant en âge les fatigues se sont fait ressentir plus fortement, puis ce fut un épuisement général. Je ne mangeais plus et devins incapable de travailler. En employant les Pilules Moro je me suis fortifié; l'appétit est revenu, la digestion se fit parfaite et je pus bientôt retourner à l'ouvrage. Je me sens maintenant tout rajeuni et ai bonne santé. M. Raphael Doucet, 1072 rue DeMontigny, Montréal.

HOMMES-MALADES, écrivez à la Compagnie Médicale Moro qui vous indiquera les moyens de relâcher vos forces et de recouvrer votre santé. Demandez un blanc de traitement qui vous aidera à donner les détails voulus.

Les Pilules Moro sont en vente chez tous les marchands de médicaments. Elles sont aussi envoyées par la poste, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50c une boîte, \$2.50 six boîtes.

Toutes les lettres doivent être adressées : COMPAGNIE MEDICALE MORO, 272, rue St-Denis, Montréal.

(Suite de la page 1)

leva son chapeau.

— Si vous voulez, dit-il, je suis fort, je gaulerais vos cornes de l'avenue, et même, avec mes sœurs, je peux bien les mener chez vous."

Elle ne répondit point. Les deux hommes s'étaient arrêtés. Elle regarda l'enfant, le valet, le jeune métayer. Son visage était devenu plus blanc que le mouchoir noué sur ses cheveux. On eût dit qu'elle sortait d'un rêve, et qu'elle n'avait pas la force de dire ce qu'elle avait vu. Il ny avait point de bruit dans toute la campagne. Enfin elle dit :

— Ils sont tous à vouloir m'aider, c'est que mon mari est mort!

Personne ne put lui répondre. Alors elle laissa tomber son bâton; elle se détournait; au bout du champ, elle alla prendre sa petite assise sur une touffe d'herbe, elle la mit sur son bras et la serrant bien fort, et, sans plus rien voir, courbée, lentement, elle s'en alla vers les corniers, déjà veuve dans son cœur qui avait cessé de croire à la vie.

Et, ainsi l'unanime charité, pour une fois, lui avait appris la douleur. — René Bazin.

(Suite de la page 1)

leva son chapeau.

— Si vous voulez, dit-il, je suis fort, je gaulerais vos cornes de l'avenue, et même, avec mes sœurs, je peux bien les mener chez vous."

Elle ne répondit point. Les deux hommes s'étaient arrêtés. Elle regarda l'enfant, le valet, le jeune métayer. Son visage était devenu plus blanc que le mouchoir noué sur ses cheveux. On eût dit qu'elle sortait d'un rêve, et qu'elle n'avait pas la force de dire ce qu'elle avait vu. Il ny avait point de bruit dans toute la campagne. Enfin elle dit :

— Ils sont tous à vouloir m'aider, c'est que mon mari est mort!

Personne ne put lui répondre. Alors elle laissa tomber son bâton; elle se détournait; au bout du champ, elle alla prendre sa petite assise sur une touffe d'herbe, elle la mit sur son bras et la serrant bien fort, et, sans plus rien voir, courbée, lentement, elle s'en alla vers les corniers, déjà veuve dans son cœur qui avait cessé de croire à la vie.

Et, ainsi l'unanime charité, pour une fois, lui avait appris la douleur. — René Bazin.

VOITURAGE D'ENFANTS D'ECOLE

Des soumissions seront reçues par le soussigné, pour le compte de la Commission Scolaire de Saint-Boniface jusqu'à cinq heures de samedi le 27 novembre 1920, pour la transportation pendant les mois de décembre, janvier, février et mars d'enfants de maternelle sur les rues Mission et McTavish.

Pour plus amples détails s'adresser au Secrétaire ou au Président de la Commission.

J. A. MARION,
Président de la Commission Scolaire.

St-Boniface, le 23 novembre 1920.

In the matter of the Estate of Deceased Tetreault, late of the City of St. Boniface, in the Province of Manitoba, Testator, Deceased.

All claims against the above estate must be filed with the undersigned, at 60 LeVerey street, St. Boniface, Manitoba, on or before the 28th, day of December, A. D. 1920.

Date at Winnipeg, in Manitoba, this 13th, day of November A.D. 1920.

JOSEPH TAYLOR,
Administrator.

Shiloh's Cure
STOMACH SORENESS, PILE, IN CURE

Dr. F. LACHANCE
Des Hôpitaux de Paris
Spécialité :
CHIRURGIE ET GYNECOLOGIE
Consultations : de 2 à 5 p.m.
Téléphone :
Bureau : Main 2804 - Rés. M. 2813
Bureau : Bloc Somerset
Chambre 438
Avenue du Portage - WINNIPEG

Dr. R. A. LAURENDEAU
DES HOPITAUX DE NEW-YORK
Spécialité : Chirurgie et maladies de la femme
HEURES DE CONSULTATIONS
1 à 3 heures p.m. 7 à 8 heures p.m.
Visite à l'hôpital St-Boniface tous les matins
Bureau et résidences : 83, rue Elzéar
Tél. Main 1202 - Saint-Boniface

Dr J. R. TASSE
M. D., L. M. C. C.
Spécialiste en Chirurgie et Maladies des Femmes, Vols Urinaires
Bureau - Chambres 441-443 Bloc Somerset, Ave. Portage
Winnipeg
Consultations 2 à 5 p.m. - 7 à 8 p.m.
Téléphone A6081
Résidence : 161 Ave Provencher
Tél. : N2306 - St-Boniface

Heures de bureau :
135 à 5 p.m.; le soir : 715 à 9 p.m.
Dr L. G. BENOIT
238, EDIFICE CUBBY, WINNIPEG
Spécialité : maladies du système nerveux, des poumons, du cœur, de l'estomac, des intestins, du foie et genoux-urinaire
TELEPHONES :
BUREAU : A1745 - Rés. : N3360
163 Avenue Elgar

Dr L. D. COLLIN
Des hôpitaux de Paris
Spécialité Chirurgie
Bureau 70, avenue Provencher
St-Boniface
Téléphone Main 4640
Heures de consultation 2 à 5 p.m.
et 7 à 9 p.m.

Dr. E. J. JARJOUR
DENTISTE
Gradué de McGill et Laval
Téléphone : Main 4190
Bureau :
356 rue Main - 702 Edifice Great West
WINNIPEG
En face de la Banque Montréal
Ouvre les soirs par "appointment"

AVOCATS & NOTAIRES

L'Hon. J. Bernier H. P. Blackwood
Not. Bernier Alex. Bernier
BERNIER, BLACKWOOD
& BERNIER
Avocats et Notaires
Spécialités : droit criminel
Corporations, prêts
Bureaux :
401 Bloc Somerset, Ave. du Portage
WINNIPEG
Phone Main 4206 et 4207

Commerce, Droit, Finance

A. L. MONNIN
NOTAIRE
715 EDIFICE MCINTYRE
416, rue Main, Winnipeg
Correspondant en France, Suisse et Espagne

GRESOBENE (CAPSULES)

Composées de produits balsamiques, antiseptiques, volatils, les CAPSULES GRESOBENE imprègnent de leurs bienfaisantes vapeurs tout l'appareil respiratoire, par où s'introduisent les maladies des poumons, et s'emploient avantageusement contre les maux de GORGE, LARYNGITES, LES TOUX CHRONIQUES ou AIGUES, les BRONCHITES et la GRIPE.

Ayez une boîte de CAPSULES GRESOBENE avec vous, c'est une bonne mesure de précaution à prendre.

Prix, 10 cents la boîte, 40c la boîte pour 50c, chez tous les pharmaciens ou par la poste. Contingents des CAPSULES GRESOBENE, 27, rue St-Denis, Montréal.